

AMTLICHES BULLETIN – BULLETIN OFFICIEL



Ständerat • Herbstsession 2001 • Dreizehnte Sitzung • 05.10.01 • 08h00 • 00.041

Conseil des Etats • Session d'automne 2001 • Treizième séance • 05.10.01 • 08h00 • 00.041

00.041

StGB und MStG.
Strafbare Handlungen
gegen die sexuelle Integrität

CP et CPM. Infractions contre l'intégrité sexuelle

Schlussabstimmung - Vote final

CHRONOLOGIE

STÄNDERAT/CONSEIL DES ETATS 13.12.00 (ERSTRAT - PREMIER CONSEIL)
NATIONALRAT/CONSEIL NATIONAL 06.06.01 (ZWEITRAT - DEUXIÈME CONSEIL)
STÄNDERAT/CONSEIL DES ETATS 17.09.01 (DIFFERENZEN - DIVERGENCES)
STÄNDERAT/CONSEIL DES ETATS 05.10.01 (SCHLUSSABSTIMMUNG - VOTE FINAL)
NATIONALRAT/CONSEIL NATIONAL 05.10.01 (SCHLUSSABSTIMMUNG - VOTE FINAL)

- 1. Schweizerisches Strafgesetzbuch und Militärstrafgesetz (Verjährung der Strafverfolgung im Allgemeinen und bei Sexualdelikten an Kindern)
- 1. Code pénal suisse et Code pénal militaire (Prescription de l'action pénale en général et en cas d'infractions contre l'intégrité sexuelle des enfants)

Abstimmung – Vote Für Annahme des Entwurfes 42 Stimmen (Einstimmigkeit)

- 2. Schweizerisches Strafgesetzbuch (Strafbare Handlungen gegen die sexuelle Integrität; Verbot des Besitzes harter Pornographie)
- 2. Code pénal suisse (Infractions contre l'intégrité sexuelle; interdiction de la possession de pornographie dure)

Abstimmung – Vote Für Annahme des Entwurfes 40 Stimmen Dagegen 1 Stimme

AB 2001 S 710 / BO 2001 E 710

13.08.2020

1/1